

# NACHRICHTEN- BLATT

erscheint  
wöchentlich

aktuell  
informativ  
bürgernah

Nummer 29  
Freitag, 19. Juli 2024



Gemeinde  
Bötzingen  
am Kaiserstuhl

Weinbau seit 769 n. Ch.



## Die Sommerferien rücken näher!!!

Für alle Schülerinnen und Schüler beginnt in wenigen Tagen die wohl schönste Zeit im Jahr. Die Gemeinde Bötzingen wünscht sonnige, warme und schöne Sommerferien!

### Rechtzeitig zum Ferienbeginn startet auch das Inklusive Bötzinger Sommerferienprogramm!

Für alle Kinder und Jugendliche gibt es in diesem Jahr wieder ein abwechslungsreiches Sommerferienprogramm mit über 47 tollen Veranstaltungen. Neben bewährten Angeboten aus den letzten Jahren, gibt es viele neue spannende Programmpunkte. Mit Hilfe vieler (ehrenamtlicher) Unterstützer ist ein kunterbuntes Programm entstanden.

Über die gesamten Sommerferien hinweg besteht die Möglichkeit, sich für freie Plätze unter „Feripro“ ([www.boetzingen.feripro.de](http://www.boetzingen.feripro.de)) anzumelden. Diese werden per Sofortbuchung vergeben.

Eine Übersicht über noch nicht ausgebuchte Veranstaltungen finden Sie auf Seite 2 des Nachrichtenblattes. Bei Rückfragen ist Frau Judith Friedrich per Mail ([jugendreferat@boetzingen.de](mailto:jugendreferat@boetzingen.de)) oder Telefon (07663 / 9310-21) erreichbar.

### Bötzinger Freibad lädt zur Abkühlung ein!

An heißen Sommertagen bietet unser herrliches Freibad nicht nur eine erfrischende Abkühlung, sondern auch viele Möglichkeiten für Spiel und Spaß. Schaut vorbei und verbringt dort schöne Ferientage.



Auch allen Mitbürgerinnen und Mitbürgern wünsche ich schöne und erholsame Sommertage.

Ihr  
Dieter Schneckenburger

Bürgermeister

## Freie Plätze beim Sommerferienprogramm

Liebe Kinder und Jugendliche, liebe Familien,  
bei folgenden Veranstaltungen gibt es noch freie Plätze im Sommerferienprogramm. Ihr könnt euch unter „Feripro“ ([www.boetzingen.feripro.de](http://www.boetzingen.feripro.de)) anmelden.

<b>KW 30</b>	
26. Juli	Klavier-Schnupperunterricht
26. Juli	Jonglieren für Anfänger*innen
27. Juli	Fotografieren mit dem Handy – Schnupperkurs für Kinder
27. Juli	Die Welt der Steine
27. Juli	Feuer und Flamme
27. Juli	Selfie-Time-Kreative (Selbst) – Portraits mit dem Handy machen
<b>KW 31</b>	
30. Juli	Waldabenteuer – Drehe deinen eigenen Naturfilm
03. August	Angeln – Schnupperkurs am Weiher
<b>KW 32</b>	
06. August	Spiel mit! Spiele in der Gruppe
<b>KW 33</b>	
13. August	Musikalischer Nachmittag mit dem Jugendorchester Bötzingen
14. August	Besuch im Rathaus

15. August	Kinderleicht „Erste Hilfe“ lernen
16. August	Zauber-Workshop
17. August	Fußball mit Freu(n)den
<b>KW 34</b>	
21. August	Pizza & Kino (ab 12 Jahre)
<b>KW 35</b>	
26. August	Selbstbehauptung und Selbstverteidigung für Jungs
26. August	Selbstbehauptung und Selbstverteidigung für Mädchen
29. August	Wir basteln ein Notizzettel-, Bilde-, Postkartenhalter
29. August	Wir rocken den Sommer - Rock'n'Roll
30. August	Energie Expedition
<b>KW 36</b>	
04. September	Auf ins Schul-Abenteuer
05. - 08. September	LEGO® Welt 2 - HELDENHAFT!
06. September	Jonglieren für Anfänger*innen

## Freiburger Puppenbühne kommt

### Zauberhaftes Puppenspiel mit phantasievoll-schönen Figuren

Alle kleinen und großen Freunde des Puppentheaters dürfen sich freuen. Am **Mittwoch, den 07.08.2024** spielt die Freiburger Puppenbühne um 16.30 Uhr „**Kasper und der Löwenkönig**“ für Kinder ab 4 Jahren in Bötzingen in der Festhalle, Hauptstr. 15. Eintritt für Kinder 3,00€, für Erwachsene 4,00€.

Es war einmal vor langer Zeit, da lebte ein König, der war immer freundlich und gut.

Sein größter Wunsch war es, die bösen Mächte aus seinem Land zu vertreiben und in Frieden zu leben.

Alle liebten ihn.



Nur einer nicht: Zaubermeister Magura! So geschah es eines Tages, dass sich der listige Zaubermeister Magura dem guten König näherte, ihm die Krone raubte und den guten König in einen Löwen verwandelte, um selber die Macht über die Menschen zu übernehmen.

Da wurde aus dem lieben, alten König ein armer Löwenkönig, der

einsam durch die Wälder schlich und sehr, sehr traurig war.

Bis eines Tages Kasper und seine Freunde von dem schrecklichen Schicksal erfahren und sich auf den gefährvollen Weg begeben, um den König zu erretten.

Das klassische Handpuppentheater bekommt bei der Freiburger Puppenbühne einen ganz besonderen Pfiff durch die Verknüpfung von hochaktuellen Themen wie Liebe und Mitgefühl, Machtgier und Hinterlist und der märchenhaften Umsetzung des Stoffes. Und die Verzauberungen auf der Bühne ziehen sicher auch die Zuschauer in ihren Bann.

Dr. Johannes und Karin Minuth sind für ihr zauberhaftes Puppentheater weit über die Grenzen Freiburgs hinaus bekannt.

Sie schreiben ihre Texte selbst und entwerfen und gestalten auch die phantasievollen Puppen.

Johannes Minuth hat sogar über sein Lieblingsthema „Das Kaspertheater und seine Entwicklungsgeschichte“ promoviert.

Wie keinem anderen gelingt es dem Kasperdoktor mehreren Puppen gleichzeitig Leben einzuhauchen, Lichteffekte zu arrangieren, das Bühnenbild zu wechseln und verschiedene Stimmen zu imitieren. Die Regie führte Andreas Blaschke (Köln).

„Kasper und der Löwenkönig“ wurde gefördert vom Ministerium für Kultus, Jugend und Sport Baden-Württemberg.

## „Steigende Temperaturen - Was der Klimawandel für unsere Gesundheit bedeutet“

Vielleicht haben Sie es schon gehört, wahrscheinlich auch gespürt: Die Anzahl heißer Tage in Deutschland sowie in Bötzingen nimmt durch den Klimawandel stetig zu. Dieser Trend hält an und verstärkt sich. Auf den ersten Blick klingt das nach mehr sonnigen Tagen mit blauem Himmel und Badewetter. Doch die Folgen sind immer häufigere Hitzeperioden mit Temperaturen von mehr als 30 °C und auch Tropischen Nächten, in denen es immer noch mindestens 20 °C warm ist. Diese hohen und länger als früher anhaltenden Temperaturen können dem menschlichen Organismus ernsthaft zu schaffen machen. Wie Klimamodelle zeigen, werden **Hitzeextreme** in Zukunft weiter zunehmen. Darüber hinaus können Tage mit starker Hitze immer früher im Jahr auftreten – also dann, wenn sich der Organismus noch nicht auf höhere Temperaturen eingestellt hat. Umso wichtiger ist es, sich frühzeitig auf die zusätzlichen Gefahren einzustellen und sich und andere vor extremer Hitze zu schützen.

		Bötzingen		
		1971-2000	Nahe Zukunft 2021 - 2050	Ferne Zukunft 2071 - 2100
<b>Mittlere Jahrestemperatur [°C]</b>		10,2	11,6 11 - 11,9 ↑	14 13,1 - 14,5 ↑
<b>Sommertage [Tag]</b>	Anzahl der Tage mit Tmax > 25°C	51	65 59,4 - 76,1 ↑	98 60,3 - 109,9 ↑
<b>Heiße Tage [Tag]</b>	Anzahl der Tage mit Tmax ≥ 30°C	11	20 17,6 - 28,5 ↑	46 26,2 - 58,3 ↑
<b>Tropennächte [Tag]</b>	Anzahl der Tage mit Tmin > 20°C	0	3 0,5 - 5,1 ↑	19 12,6 - 28 ↑
<b>Vegetationsperiode [Tag]</b>	Anzahl der Tage zwischen der ersten Phase mit mindestens 6 Tagen Tmean > 5°C und erster Phase nach dem 1.6. mit mindestens 6 Tagen Tmean < 5°C	275	294 289,1 - 300,5 ↑	328 317,2 - 337,4 ↑
<b>Frosttage [Tag]</b>	Anzahl der Tage mit Tmin < 0°C	71	52 40,4 - 62,1 ↓	29 14,8 - 35,4 ↓
<b>Eistage [Tag]</b>	Anzahl der Tage mit Tmax < 0°C	13	7 4,5 - 11,6 ↓	2 0,7 - 2,9 ↓
<b>Winterniederschlag [mm]</b>	Niederschlagssumme (Dec, Jan, Feb)	134	147 134,5 - 170,9 ↑	162 148,2 - 189 ↑
<b>Sommerniederschlag [mm]</b>	Niederschlagssumme (Jun, Jul, Aug)	250	237 221,9 - 271,7 ↓	218 170,5 - 267,1 ↓
<b>Starkniederschlag [Tag]</b>	Anzahl der Tage mit Niederschlag > 20mm	4	5 4,3 - 6,1 ↑	6 4,7 - 7 ↑
<b>Trockenperioden [Periode]</b>	Anzahl der Perioden mit mind. 4 aufeinanderfolgenden Trockentagen (Niederschlag < 1mm)	37	37 29,5 - 51 ↓	36 31,2 - 71 ↓

Abbildung 1: Auszug aus dem Klimasteckbrief für Bötzingen, Quelle: Loklim

## Wer besonders gefährdet ist

Nicht jedem macht extreme Hitze gleichermaßen zu schaffen. Vor allem Menschen ab dem 65. Lebensjahr, die alleine leben und pflegebedürftige Menschen sind stark gefährdet. Die Gefahr steigt mit zunehmendem Alter, weil die Fähigkeit des Körpers zur Selbstkühlung durch Schwitzen abnimmt. Häufig haben ältere Menschen ein mangelndes Durstempfinden, trinken also entsprechend zu wenig, was die Fähigkeit zu schwitzen weiter reduziert. Doch nicht nur ältere Menschen, sondern auch Säuglinge und Kleinkinder, Schwangere, Menschen mit Unter- / oder Übergewicht, Menschen mit chronischen oder akuten Erkrankungen, sowie Menschen, die bestimmte entwässernde Medikamente einnehmen, zählen zu den Risikogruppen.

## Hier lauern die Gefahren

**Schnelle Temperaturwechsel** belasten den Organismus! Grundsätzlich kann sich der Organismus an Hitze anpassen. Dieser Anpassungsprozess verläuft jedoch insbesondere bei den genannten Risikogruppen verhältnismäßig langsam und eingeschränkt. Das Gesundheitsrisiko steigt, wenn sich der Organismus bei den ersten hohen Temperaturen im Mai und Juni noch nicht auf hohe Temperaturen eingestellt hat. Ebenfalls belastend sind länger anhaltende Hitzeperioden im Sommer mit hoher Luftfeuchtigkeit, schwachem Wind und hoher Sonneneinstrahlung, insbesondere wenn die Nachttemperaturen nicht unter 20 Grad Celsius sinken.

Belastung durch **bodennahes Ozon** kann zu zusätzlichen Beschwerden führen. Fällt Ihnen das Atmen im Sommer schwerer? Sommerliche Luftbelastung und insbesondere erhöhte Ozonwerte können hierfür der Grund sein. Durch Umwelteinträge, insbesondere durch Stickoxide und flüchtige organische Verbindungen (Volatile Organic Compounds, VOC), kann Ozon auch bodennah, also in unserer Atemluft, gebildet werden. Ca. 10 – 15 Prozent aller Menschen reagieren mit Symptomen auf erhöhte Ozonwerte, hierzu zählen Reizungen der Augen und der Schleimhäute. Die Belastung durch sehr hohe Ozonkonzentrationen fällt meist in vorstädtischen und ländlichen Regionen höher aus als in der Stadt selbst.

Die Sonne bestrahlt uns nicht nur mit sichtbarem Licht und Wärme, sondern auch mit **ultravioletter Strahlung** (UV-Strahlen), die für Menschen weder sichtbar, noch fühlbar ist. UV-Strahlung ist der energiereichste Teil der optischen Strahlung. Sie ist krebserregend und Ursache sofortiger und langfristiger Wirkungen an Haut und Augen. Die erste sichtbare Folge von UV-Strahlung ist die Bräunung, diese ist in jedem Falle bereits eine Schädigung des Hautgewebes. Sonnenbrand, Sonnenallergien oder andere sogenannte fototoxische Reaktionen können hinzukommen. Weniger bekannt aber ebenfalls gefährlich sind die Auswirkungen auf das Immunsystem. Dieses wird geschwächt, da die Immunantwort, also die Reaktion des Körpers auf fremde Organismen oder Substanzen, durch UV-Strahlung unterdrückt wird. Der einzige Schutz gegen UV-Strahlung ist die Änderung des individuellen Verhaltens durch Vermeidung von direkter Sonneneinstrahlung (z.B. durch Kleidung) sowie durch den Einsatz von UV-Strahlen hemmenden Sonnencremes und Sonnenbrillen.

## **Hitzeknigge**

### **- Tipps für das richtige Verhalten bei Hitze -**

**Damit Sie gut durch die warme Jahreszeit kommen finden Sie folgend zahlreiche Tipps, die Sie als Orientierung für eine gesunde Verhaltensweise sehen können. Grundsätzlich gilt: Achten Sie auf sich und Ihre Mitmenschen, Familienangehörige, Nachbarn und Freunde!**

- Vermeiden Sie körperliche Aktivität besonders während der heißesten Tageszeit (etwa 11 bis 18 Uhr) und bei hohen Ozonbelastungen. Verlegen Sie z. B. Einkäufe, körperliche Aktivitäten oder Sport in die kühleren Morgen- und Abendstunden.
- Lüften Sie nur frühmorgens und nachts. Tagsüber sollten Fenster, Jalousien und Vorhänge geschlossen bleiben. Außenliegende Beschattung an den Fenstern, etwa Rollläden, schützen wirksamer vor Hitze als innenliegende (z. B. Vorhänge).
- Kühlen Sie ihren Körper mit einfachen Methoden wie einem kühlenden Fußbad oder Wassersprays.
- Achten Sie darauf, dass Sie selbst und andere sich bei Hitze nicht zu lange in parkenden Autos aufhalten.
- Verschiedene Medikamente können bei Hitze Probleme verursachen. Wenn Sie regelmäßig Medikamente einnehmen, sollten Sie frühzeitig mit Ihrem Arzt darüber sprechen.
- Tragen Sie weite, leichte und atmungsaktive Kleidung. Sie ermöglicht, dass die Luft am Körper zirkuliert.
- Helle Kleidung reflektiert das Sonnenlicht. Der Körper heizt sich so weniger auf als mit dunkler Kleidung.

**Essen und Trinken haben einen enormen Einfluss auf unsere Gesundheit und das allgemeine Wohlbefinden, insbesondere bei Hitze.**

- Das Durstgefühl setzt erst ein, wenn bereits viel Flüssigkeit verloren wurde. Daher: stündlich ein Glas Wassertrinken – auch wenn man keinen Durst hat. Empfohlene Getränke bei Hitze: Leitungswasser, Mineralwasser, gekühlter Kräutertee ohne Zuckerzusatz, Tee mit Minze und Zitrone. Wichtig: nicht eiskalt trinken!
- Nehmen Sie leichtes, frisches und kühles Essen zu sich. Essen Sie mehrere kleine Mahlzeiten mit möglichst hohem Wassergehalt, z. B. Obst, Gemüse und Salat.
- Meiden Sie Kaffee, stark gezuckerte und alkoholische Getränke, denn sie entziehen dem Körper Flüssigkeit.
- Eiweißreiche Nahrungsmittel wie Fleisch, Fisch, Milchprodukte, Hülsenfrüchte und Nüsse sollten ebenfalls gemieden oder reduziert werden, denn Sie erhöhen die Körperwärme.

#### **Hitzewarnsystem des Deutschen Wetterdienstes (DWD)**

Der DWD überprüft von Mai bis September täglich die thermische Belastungssituation in Deutschland. Hitzewarnungen gibt der DWD als Frühwarnvorhersagen täglich um 10.00 Uhr heraus. Informationen zur Wetterentwicklung – einschließlich aktueller Hitzewarnungen – veröffentlicht der DWD unter folgender Internetseite: [www.dwd.de/warnungen](http://www.dwd.de/warnungen)

Um Hitzewarnungen zu erhalten, können Sie sich zu dem Newsletter der DWD anmelden oder die DWD-App installieren.

#### **Weiterführende Informationen finden Sie hier:**

- Broschüre des Umweltbundesamtes „Klimawandel und Gesundheit – Tipps für sommerliche Hitze und Hitzewellen“ (online oder gedruckt zum Mitnehmen im Foyer des Rathauses Bötzingen).
- Themenseite des Umweltbundesamtes „Klimawandel und Gesundheit“.
- Themenseite des Bundesumweltministeriums „Gesundheit im Klimawandel“.





## Glückwünsche zur Goldenen Hochzeit

Das Ehepaar Werner und Ursula Schmidt feierte den 50. Hochzeitstag



Bürgermeister Dieter Schneckenburger gratulierte dem Goldenen Hochzeitspaar persönlich und im Namen der Gemeinde Bötzingen. Er überbrachte ihnen auch die Glückwünsche des Landrates und des Ministerpräsidenten.

Mit dem Wunsch für eine weiterhin glückliche Zeit in Gesundheit und Wohlergehen, überreichte Herr Schneckenburger dem Ehepaar Schmidt eine Urkunde und ein kleines Präsent der Gemeinde.



## Öffentliche Sitzung des Gemeinderates

Am **Dienstag, 23. Juli 2024 um 19.00 Uhr** findet im Bürgersaal des Rathauses eine öffentliche Gemeinderatssitzung statt.

### Tagesordnung:

1. Fragen aus der Einwohnerschaft I
2. Bekanntgabe der Beschlüsse der nichtöffentlichen Sitzung vom 18.06.2024
3. Auftragsvergabe für den Neubau eines Mehrfamilienwohnhauses für Soziales Wohnen
  - a) Sanitärarbeiten
  - b) Heizungsarbeiten
  - c) Putz- und Stuckarbeiten
4. Parkraumkonzept, 1. Abschnitt - Beantragung verkehrsrechtlicher Anordnung
5. Auftragsvergabe für die Lieferung von Holzpellets für die Nahwärmeversorgung  
Rathaus – Schulen – Sporthalle – Festhalle

6. Auftragsvergabe zur energetischen Sanierung der Straßenbeleuchtung im Bereich Laire, Sonnhalde, Kirchweg, Unterdorf sowie dem Gebiet Allmend
7. Auftragsvergabe zur kommunalen Wärmeplanung
8. Annahme eines Angebots zur Errichtung des Netzanschlusses für das Carsharing am Rathaus
9. Grundlagenbeschluss über die Behandlung der Jahresergebnisse für Betriebe gewerblicher Art
  - a) Freibad
  - b) PV-Anlagen
10. Annahme einer Spende
11. Informationen des Bürgermeisters
12. Fragen des Gemeinderats
13. Fragen aus der Einwohnerschaft II

Die Einwohnerschaft ist zu dieser Sitzung freundlich eingeladen. Die Beratungsvorlagen zur Sitzung finden Sie auf unserer Homepage [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) unter Rathaus – Gemeinderat.



### Wir suchen Sie!

#### Betreuungskraft (m/w/d) für die verlässliche Grundschule

Für unsere verlässliche Grundschule (Kernzeitbetreuung) an der Wilhelm-August-Lay Schule in Bötzingen suchen wir **ab 09. September 2024** eine **Betreuungskraft (w/w/d) in Teilzeit**.

Wenn Sie gerne Kinder beaufsichtigen, mit ihnen spielen und basteln, dann sind Sie bei uns genau richtig.

Arbeitszeit: Mo - Fr, 12.15 – 14.00 Uhr

Wir bieten: unbefristetes Arbeitsverhältnis, Vergütung nach TVÖD SuE, Fitnessprogramm „Hansefit“

#### Haben wir Ihr Interesse geweckt?

Dann bewerben Sie sich bei uns. Senden Sie Ihre Bewerbung per Post oder per Email an [bewerbung@boetzingen.de](mailto:bewerbung@boetzingen.de)  
Für Fragen steht Ihnen Frau Brenn unter der Tel. 07663/9310-28 oder [gerlinde.brenn@boetzingen.de](mailto:gerlinde.brenn@boetzingen.de) zur Verfügung.

Gemeinde Bötzingen  
Hauptstr. 11, 79268 Bötzingen

## Bauherren-Beratung durch den Kreisbaumeister der Unteren Baurechtsbehörde des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald

Am **Dienstag, den 30.07.2024** ist der Kreisbaumeister des Landratsamtes Breisgau-Hochschwarzwald zur Beratung von Bauherren nachmittags **ab 14.00 Uhr** in Bötzingen. Bauinteressenten, die vorab Fragen zur möglichen Bebauung ihres Grundstückes oder zum Umbau ihres Hauses haben, können sich auf dem Bürgermeisteramt bei Frau Lay, Tel. 9310-26 oder per E-Mail [isolde.lay@boetzingen.de](mailto:isolde.lay@boetzingen.de), unter Angabe des Anwesens und der vorgesehenen Fragen, für einen Termin vormerken lassen.

## Änderung der Abschlagszahlungen für die Wasser- und Abwassergebühren 2024

Die Jahresendabrechnung wird aufgrund einer EDV-Umstellung erst Ende Dezember anstatt, wie in den letzten Jahren im September, erfolgen. Daher wird am 30.09.2024 ein zweiter Abschlag erstellt. Da durch die Änderung der Abrechnung nicht nur 12 Monate, son-

dem 15 Monate (01.10.2023 – 31.12.2024) abgerechnet werden, soll durch den zusätzlichen Abschlag eine zu hohe Belastung der Bötzingener Haushalte verhindert werden.



## Gemeindekasse geschlossen

Am **Freitag, 26.07.2024** bleibt die Gemeindekasse geschlossen. Wir bitten um Beachtung. Das Rechnungsamt

## Geschwindigkeitsmessungen in Bötzingen

Am **19.06.2024** wurden in Bötzingen an folgendem Messpunkt Geschwindigkeitsmessungen vom Landkreis durchgeführt:

<b>Messpunkt</b>	<b>Gottenheimer Straße</b>
<b>Zul. Höchstgeschwindigkeit</b>	<b>50</b>
<b>Einsatzzeit</b>	<b>05:15 – 11:00 Uhr</b>
<b>Gemessene Fahrzeuge</b>	<b>1490</b>
<b>Beanstandungen</b>	<b>115</b>
<b>Höchstgeschwindigkeit</b>	<b>75</b>

## 19. Bötzingener Weihnachtszauber

Die Vereinsgemeinschaft Bötzingen veranstaltet am ersten Adventswochenende, dem 30. November und 01. Dezember 2024 auf dem Rathausplatz und der Hauptstraße den beliebten Weihnachtsmarkt.

**Die Marktstände sind geöffnet am:**

**Samstag, 30. November 2024 von 15.00 bis 20.00 Uhr**  
**Sonntag, 01. Dezember 2024 von 13.00 bis 20.00 Uhr.**

Alle Interessenten die sich mit einem Verkaufsstand beteiligen möchten, können sich **bis spätestens 09. August 2024** anmelden. Das Anmeldeformular kann im Internet unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de) > **Aktuelles** heruntergeladen oder im Bürgerbüro (Zimmer 0.01) im Rathaus Bötzingen abgeholt werden.

Bei Mehrfachmeldungen desselben Angebots behält sich der Veranstalter vor, die Teilnahme auf maximal zwei Anbieter pro Warengruppe zu beschränken.

Für das Rahmenprogramm werden musikalische Beiträge gesucht. Interessierte Personen bitten wir sich zur Programmplanung bei Frau Böcherer, Tel. 07663 9310-13, E-Mail: [kirstin.boecherer@boetzingen.de](mailto:kirstin.boecherer@boetzingen.de) zu melden.

## P I N N W A N D

### Feriensprechzeiten des Kinder- und Jugendreferats

Als Kinder- und Jugendreferentin bin ich selbst bei einigen Veranstaltungen dabei und somit nicht immer zu den regulären Öffnungszeiten im Rathaus anzutreffen. In den Sommerferien erreichen Sie mich wie folgt:

KW 31 – 33	Montag: 14:00-18:00 Uhr Freitag: 08:00-12:00 Uhr
KW 34	Donnerstag: 14:00-16:00 Uhr Freitag: 08:00-12:00 Uhr

## Veranstaltungen, Infos & Berichte für Kinder und Jugendliche

KW 35 – 36	Montag: 14:00-18:00 Uhr Mittwoch: 08:00-12:00 Uhr
------------	--

Ich wünsche allen schöne und erholsame Ferien und viel Spaß beim diesjährigen Sommerferienprogramm!

Judith Friedrich  
 Kinder- und Jugendreferat  
 Tel.: 07663 931021  
 Mail: [jugendreferat@boetzingen.de](mailto:jugendreferat@boetzingen.de)  
 Instagram: [jugendarbeit\\_boetzingen](https://www.instagram.com/jugendarbeit_boetzingen)



## Erfolgreiche Teilnahme der Gemeinde Bötzingen beim Stadtradeln 2024



Vom 17. Juni bis zum 07. Juli hat die Gemeinde Bötzingen erneut an der bundesweiten Aktion Stadtradeln teilgenommen. Die 250 teilnehmenden Radelnden haben dabei in 15 Teams insgesamt unglaubliche **62.072 Kilometer** auf dem Fahrrad zurückgelegt.

Mit dieser tollen Leistung hat die Gemeinde Bötzingen unter allen teilnehmenden Kommunen im Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald den 12. Platz belegt. Noch beeindruckender ist das Ranking auf Landesebene: Unter den über 500 Kommunen in Baden-Württemberg mit weniger als 10.000 Einwohnern haben wir auf den 23.

Platz geschafft. Dies ist zweifellos ein bemerkenswertes Ergebnis! Nicht nur die sportliche Leistung, sondern auch der Umweltaspekt dieser Aktion verdient besondere Beachtung. Durch die Wahl des Fahrrads anstelle des Autos wurden ganze **10 Tonnen CO2 eingespart**.

Dies ist ein wertvoller Beitrag zum Klimaschutz und zur Reduzierung unseres ökologischen Fußabdrucks.

An dieser Stelle möchten wir uns bei allen Radelnden für Ihre Teilnahme herzlich danken.

Denn jeder Teilnehmer und jeder geradete Kilometer trägt dazu bei, den Stellenwert des Fahrrads als Verkehrsmittel sichtbar zu machen.

Ein besonderes Dankeschön geht zudem an Gemeinsam für MORGEN e.V. und Jochen Staiger für die Organisation und Bewerbung von Veranstaltungen rund um die Aktion.

Wir freuen uns bereits auf das Stadtradeln 2025!

**Teamranking der ersten fünf Teams:**

	Team	Geradelte km
1.	RSC Bötzingen	15.511
2.	Gemeinsam für MORGEN e.V.	10.358
3.	Hans G. Hauri KG	7.448
4.	Wilhelm-August-Lay Schule	5.935
5.	Offenes Team Bötzingen	4.703

**Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald startet H2-Marktplatz**

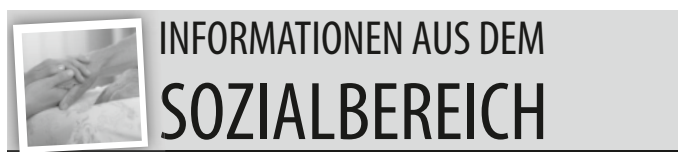
Der Landkreis Breisgau-Hochschwarzwald setzt sich verstärkt für die Entwicklung einer regionalen Wasserstoffwirtschaft ein. Mit dem Ziel, den Standort nachhaltig zu sichern, möchte der Landkreis bei der in vielen Unternehmen anstehenden Energietransformation bestmöglich unterstützen. Der Landkreis fokussiert sich dabei auf den Aufbau von Wasserstoffinfrastruktur wie beispielsweise Wasserstoffherzeugungsanlagen oder Tankstellen.

Die Wirtschaftsförderung des Landkreises hat deshalb eine Wasserstoffplattform "H2-Marktplatz" ins Leben gerufen. Mit H2-Marktplatz sollen lokale Projekte zur Erzeugung und Nutzung von Wasserstoff aus erneuerbarer Energie initiiert und begleitet werden. In einem ersten Schritt geht der Landkreis derzeit aktiv auf Unternehmen zu und befragt sie zu ihren Erfahrungen und Interessen im Themenfeld Energietransformation. Ende September soll es dann Best Practice-Veranstaltungen im Breisgau und im Hochschwarzwald für am Thema Wasserstoff interessierte Unternehmen geben.

Anhand realisierter Projektbeispiele sowie durch Kooperation mit anderen Unternehmen sollen konkrete Projektansätze im Landkreis entwickelt und Interessen gebündelt werden. So angestoßene Projekte will die Wirtschaftsförderung dann weiter begleiten.

Der H2-Marktplatz ist Teil des vom Land Baden-Württemberg geförderten Landkreisprojekts "LKBH2 - Zukunft Wasserstoff für den Landkreis". Weitere Informationen zur Wasserstoffwirtschaft und zu geplanten Aktivitäten finden interessierte Unternehmen auf der eigens vom Landkreis eingerichteten Webseite [www.lkbh.de/h2](http://www.lkbh.de/h2).

Der Markt für Wasserstoff aus erneuerbaren Energien entwickelt sich eng verbunden mit der Energietransformation der Wirtschaft. Flexible Lasten wie Elektrolyseure zur Wasserstoffherzeugung können sich an Schwankungen im Stromnetz anpassen und somit zur Stabilisierung des Netzes beitragen. Bei der Nutzung von Elektrolyseuren wird mittels Strom Wasser in Wasserstoff umgewandelt, welcher in der Industrie, der Mobilität, im Wärmesektor oder zur Rückverstromung genutzt werden kann. Diese Verknüpfung der unterschiedlichen Sektoren mit dem Stromsektor mittels Wasserstoff wird als Sektorkopplung bezeichnet. Die Sektorkopplung hat sich in den letzten Jahren zu einer realen Hoffnung mit praktischen Beispielen entwickelt. Wasserstoff gilt dabei als Schlüsselement.

**Ausbildungsstart - Auszubildende vom ersten Tag an abgesichert****Hierfür steht die gesetzliche Rentenversicherung**

Im August und September beginnt das neue Ausbildungsjahr. Gut zu wissen: Auszubildende sind ab Tag eins in der gesetzlichen

Rentenversicherung abgesichert. Dieser Schutz erstreckt sich von Leistungen zur Rehabilitation über Erwerbsminderungs- bis hin zu Hinterbliebenenrenten, teilt die Deutsche Rentenversicherung Baden-Württemberg (DRV BW) mit.

**Auszubildende sorgen für die Rente vor**

Während der Ausbildung verdienen junge Menschen meist wenig Geld. Neben Steuern müssen die Auszubildenden auch Abgaben für die Sozialversicherung zahlen – unter anderem für die Rentenversicherung. Diese Beiträge sind aber gut angelegt, denn damit sorgen die Jugendlichen bereits für ihr Alter vor. Zudem können die Berufseinsteigenden weitere Leistungen der gesetzlichen Rentenversicherung abrufen.

**Wann springt die Rentenversicherung ein?**

Auszubildende sind bereits ab Tag eins der Ausbildung gegen die Risiken eines Arbeitsunfalls oder bei einer Berufskrankheit abgesichert. Zudem haben sie Anspruch auf Rehalleistungen oder – wenn gar nichts mehr geht – eine Erwerbsminderungsrente. Bei einem tödlichen Arbeitsunfall sind die Angehörigen ebenfalls abgesichert: Die Rentenversicherung zahlt Renten an Witwen, Witwer, eingetragene Lebenspartner oder Waisen ihrer Versicherten.

Ab dem zweiten Ausbildungsjahr gilt diese Absicherung auch bei Freizeitunfällen und Krankheiten.

**Information und Beratung**

Mehr Informationen enthält die kostenfreie Broschüre Berufsstarter und die Rente Sie kann unter [www.deutsche-rentenversicherung.de](http://www.deutsche-rentenversicherung.de) heruntergeladen werden.

Kontakt zur regionalen Beratung – online, telefonisch, per Video oder vor Ort unter [www.driv-bw.de/kontakt](http://www.driv-bw.de/kontakt)

**Sie suchen nach einem Betreuungsplatz für Ihr Kind?**

Die Fachstelle Kindertagespflege des Landratsamtes hilft Ihnen, einen geeigneten Platz für Ihr Kind zu finden.

Die Kindertagespflege bietet:

- ein flexibles Bildungs- Erziehungs- und Betreuungsangebot, welches sich an den Bedürfnissen der Kinder orientiert und einen verlässlichen, familienähnlichen Beziehungsrahmen bildet
- eine feste Bezugsperson
- eine kleine Gruppe

Weitere Informationen finden Sie unter: [www.lkbh.de/kindertagespflege](http://www.lkbh.de/kindertagespflege)







## Abschied von fünf Abschlussklassen an der WAL-Verbund-Schule



**115 Schülerinnen und Schülern haben ihre Prüfungen an der Wilhelm-August-Lay Schule abgelegt. Unter dem Motto „The Golden 20ies – Ein Abschluss mit Stil“** wurde am Freitag, 12. Juli 2024, in der stilvoll in gold-schwarz geschmückten Sporthalle gefeiert. Im vorangegangenen ökumenischen Gottesdienst wurde den Jugendlichen von Diakon Hans Baulig und Diakonin Josan Tuquabo der Segen zugesprochen und eine Glühbirne – „Ideen – LOS!“ für den weiteren Lebensweg mitgegeben.

Ein besonderer Moment war der feierlich mit Musik untermalte und sehr stilvolle Einzug des Abschlussjahrgangs über den roten Teppich. Mit „standing ovations“ würdigten die Gäste, dass alle Schülerinnen und Schüler mit einem gesicherten Anschluss nach dem Abschluss die WAL-Schule verlassen können.

In seiner Ansprache hob **Bürgermeister Dieter Schneckenburger** die Bedeutung des erreichten Schulabschlusses mit Blick auf den weiteren Werdegang hervor: sei es an weiterführenden Schulen oder in einer qualifizierten Ausbildung. Auch im Namen des Gemeinderates überreichte der Bürgermeister die „Wilhelm-August-Lay-Preise“ der Gemeinde Bötzingen für den jeweils besten Schulabschluss:

Den besten Werkrealschulabschluss nach Klasse 9 erreichten **Lennox Arringo (Bötzingen) und Lukas Vögtle (Oberbergen)** jeweils mit einem Notendurchschnitt von 1,8. **Niklas Kaiser (Holzhausen)** erreichte ebenfalls mit 1,8 den besten Werkrealschulabschluss nach Klasse 10. Beim Realschulabschluss schnitt **Lukas Adler (Bahlingen)** mit einem Notendurchschnitt von 1,1 als Bester ab.



In diesem Jahr wurde zum ersten Mal ein **Chemie-Fachpreis** vergeben. Frau Liebig, Fachbereichsleitung der Naturwissenschaften, unterstrich in ihrer Ansprache die herausragenden Leistungen des Preisträgers in allen drei Naturwissenschaften und konnte den vom Verband der Chemischen Industrie e.V. ausgelobten Preis an **Nils Lipps (Eichstetten)** übergeben.

Mit dem **Preis für Soziales Engagement** wurde in diesem Jahr **Zara Afacan (Bötzingen)** vom Vorsitzenden des Fördervereins der WAL-Schule, **Thomas Brodbeck**, ausgezeichnet.

Die Schulleiterin **Daniela Wolber** ehrte die Jahrgangsbesten mit den insgesamt besten Notendurchschnitten: **Lukas Adler (Bahlingen)** erreichte mit 1,1 den besten Abschluss, **Lina Meier (Bötzingen)** erreichte mit einem Notendurchschnitt von 1,2 den zweitbesten Abschluss erreicht, und **Lina Höfflin (Bötzingen), Nils Lipps (Eichstetten) und Emilia Hafner (Gottenheim)** mit einem Notendurchschnitt von 1,3 den drittbesten Abschluss. Außerdem konnten **7 Buchpreise** und die fantastische Anzahl von **24 Loben** überreicht werden.

In der Funktion als Schülersprecher und als Moderationsteam tauschten **Helin Hazal (Umkirch)** und **Jason-Taylor Lucas (Bötzingen)** in Form eines unterhaltsamen Dialoges Erinnerungen an die Schulzeit aus. Und sie hoben hervor, dass nicht nur die Leistung zähle, sondern die Erinnerung an die vielen gemeinsamen Erlebnisse das wirklich wichtige seien.



In den Tagen zuvor wurde mit der Klasse 10c gemeinsam in den Gottenheimer Reben ein Baum gepflanzt, um der Erinnerung an einen lieben Menschen Wurzeln zu geben.

Stellvertretend für die Arbeit aller Lehrerinnen und Lehrer in den Abschlussklassen erhielten die Klassenlehrerin **Agnès Mutter**, sowie die Klassenlehrer **Dominik Becherer, Dominik Ege, Florian Koch** und **Wolfgang Lorenz** einen Blumenstrauß von der Schulleitung.



Unterhaltsame Höhepunkte der Abschlussfeier waren neben dem Tanz-Flashmob der Abschlussklassen der Auftritt der Schülerband, der Song „Hollywood Hills“ des dreiköpfigen Ensembles mit **Sophia Winkler (Umkirch)** als Sängerin und die Lehrerband, die mit ihrer Darbietung ein musikalisches Geschenk überreichte, verbunden mit Glückwünschen für den Abschlussjahrgang 2024.



## Schuljahresende

Am letzten Schultag – Mittwoch 24. Juli 2024 – endet der Unterricht für alle Klassen um 11.15 Uhr.

Die Mensa hat am Montag und Dienstag noch geöffnet und das Ganztagesangebot findet bereits am Dienstag, 23. Juli 2024, zum letzten Mal statt.

## Sommerferien und Urlaub!

- Von **Montag, 29. Juli 2024**, bis **Sonntag, 25. August 2024**, bleibt die WAL-Schule **geschlossen**.
- Ab Montag, 26. August 2024, sind Schulleitung und Sekretariat (claudia.waldschmidt@wal-verwaltung.de) per E-Mail wieder zu erreichen.
- Das Sekretariat öffnet wieder am **Montag, 02. September 2024**, und ist in dieser letzten Ferienwoche telefonisch täglich von **09.00 bis 12.00 Uhr** zu erreichen.
- Die Eröffnungskonferenz für das Kollegium findet am Freitag, 06. September 2024, von 09.00 – 12.00 Uhr statt.
- Die **Einschulungsfeier** für die neuen Erstklässler findet am **Samstag, 07. September 2024**, um 10.30 Uhr in der Festhalle statt.
- Für die Klassen 1 bis 4 und 6 bis 10 startet das neue Schuljahr am **Montag, 09. September 2024**, um 07.55 Uhr (1. Klassen um 08.40 Uhr). Der Unterricht endet am ersten Schultag für alle Klassen um 12.20 Uhr
- Die neuen Fünftklässler der Realschule und Werkrealschule beginnen am **Dienstag, 10. September 2024**, um 08.30 Uhr. Eine persönliche Einladung wird noch verschickt.

**Wir wünschen allen Schülerinnen und Schülern der WAL-Schule und deren Familien eine erholsame, anregende und gesunde Ferien- und Sommerzeit!**

Gez.  
Daniela Wolber  
Schulleiterin

## ALLGEMEINE BÜRGERINFORMATION



### Standorte von Defibrillatoren in der Gemeinde Bötzingen

Jemand greift sich ans Herz, sinkt zusammen, wird bewusstlos – was tun? In so einem Fall kann ein Defibrillator ein Menschenleben retten.

Nachfolgend die Standorte von Defibrillatoren in Bötzingen:

- Bahnhofsgebäude, Bahnhofstraße 15
- am Oberschaffhausener Dorfplatz, Bergstraße 129
- bei der Festhalle, Hauptstr. 15
- Hauswand Verwaltungsgebäude Firma Hauri, Bergstraße 114
- Altes Spritzenhaus, Hauptstraße/Ecke Sieglestraße
- Schwimmbadstraße / Ecke Schubertstraße an der Straßenleuchte bei der Bushaltestelle
- Freibad Bötzingen (während der Öffnungszeiten)

## KIRCHLICHE NACHRICHTEN

### Römisch-Katholische Kirchengemeinde March-Gottenheim

Engelgasse 25, 79232 March-Hugstetten  
Tel. 07665/425300  
info@kath-MarGot.de  
Homepage: www.kath-MarGot.de



Bötzingen  
Buchheim  
Eichstetten  
Gottenheim  
Holzhausen  
Hugstetten  
Neuershausen  
Umkirch  
Römisch-Katholische Kirchengemeinde  
**MARCH-GOTTENHEIM**

### Gottesdienste vom 20.07.24 bis 28.07.24

#### Samstag, 20.07.

- 07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen  
Eucharistiefeier  
18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen  
Vorabendgottesdienst

#### Sonntag, 21.07. 16. Sonntag im Jahreskreis

- 09.00 Uhr St. Stephan, Gottenheim  
Eucharistiefeier  
10.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Eucharistiefeier  
18.30 Uhr St. Jakobus, Eichstetten  
Jugendgottesdienst zum Patrozinium

#### Montag, 22.07.

- 15.45 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen  
Gebetszeit am Tag der Ewigen Anbetung (bis 18.30 Uhr)  
18.30 Uhr St. Vinzentius, Neuershausen  
Eucharistiefeier am Tag der Ewigen Anbetung

#### Dienstag, 23.07.

- 07.00 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Laudes - das Morgengebet der Kirche  
09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch  
Rosenkranz  
15.45 Uhr St. Pankratius, Holzhausen  
Gebetszeit am Tag der Ewigen Anbetung (bis 18.30 Uhr)  
18.30 Uhr St. Pankratius, Holzhausen  
Eucharistiefeier zum Tag der Ewigen Anbetung  
18.30 Uhr St. Alban, Bötzingen  
Eucharistiefeier

#### Mittwoch, 24.07.

- 07.00 Uhr Haus Inigo, Bötzingen  
Gebet in Stille  
09.00 Uhr Gemeindehaus, Gottenheim  
Eucharistiefeier  
18.30 Uhr St. Gallus, Hugstetten  
Eucharistiefeier

#### Donnerstag, 25.07.

- 18.30 Uhr St. Georg, Buchheim  
Eucharistiefeier

#### Freitag, 26.07.

- 09.00 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch  
Eucharistiefeier

#### Samstag, 27.07.

- 07.00 Uhr St. Alban, Bötzingen  
Eucharistiefeier  
18.30 Uhr Mariä Himmelfahrt, Umkirch  
Vorabendgottesdienst mit Einführung der neuen Ministranten

**Sonntag, 28.07. 17. Sonntag im Jahreskreis**

09.00 Uhr	St. Vincentius, Neuershausen Eucharistiefeier - Hl. Anna mitgestaltet vom Kirchenchor
10.30 Uhr	St. Gallus, Hugstetten Eucharistiefeier
18.30 Uhr	St. Laurentius, Bötzingen Eucharistiefeier entfällt!

**Herzliche Einladung zum Patrozinium in Eichstetten**

Wir laden alle Jugendlichen mit Ihren Familien, Großeltern, PatInnen und Freunden zum Patrozinium „Sankt Jakobus“ in Eichstetten ein. Am **Sonntag, 21.07.2024, um 18.30 Uhr** beginnen wir mit einem Festgottesdienst in unserer neu gestalteten Kirche. Lassen Sie sich überraschen, wie es sich durch die 72-h-Aktion der Ministranten und Firmanden Innen und Außen verändert hat. Nach dem Gottesdienst möchten wir in einer gemütlichen Atmosphäre den Tag mit einer kleinen Feier ausklingen zu lassen. Es gibt Cocktails, Getränke und Fingerfood. Wir laden Sie alle herzlich ein, die Sommerferien mit Gottes Segen und einem gemütlichen Beisammensein zu beginnen. Bitte denken Sie daran, dass die Straße von Bötzingen nach Eichstetten komplett gesperrt ist und benutzen die Umleitung. Für das Gemeindeteam, Mechthild Rühle

**FRAUENGEMEINSCHAFT HOLZHAUSEN**

Lust auf einen gemütlichen Abend im Biergarten? Auch in diesem Jahr freuen wir uns auf einen gemeinsamen Abend mit Ihnen im Biergarten! Sie sind dabei? Wunderbar! Dann kommen Sie am **Donnerstag, 25. Juli 2024 um 18.00 Uhr** in den Biergarten vom "Gasthaus Löwen" in Holzhausen. Wir freuen uns auf einen schönen Sommerabend mit Ihnen *Ihre Frauengemeinschaft Holzhausen*

**ALTENWERK NEUERSHAUSEN****Halbtagesfahrt am 12.09.2024 / Freie Plätze**

Das Leitungsteam hat wieder einen schönen Halbtagesausflug geplant. Wir fahren nach Triberg und schauen uns das Schwarzwaldmuseum an. Dann geht's in den Landgasthof „Zur Lilie“ (direkt neben dem Museum) zur Schwarzwälder-Präsentation und anschließend zu Kaffee und Kuchen. Nachdem wir uns gestärkt haben, fahren wir weiter nach Schonach, wo wir in der Kirche St. Urban eine Andacht feiern werden. Auf der Rückfahrt in die March kehren wir noch gemütlich zum Abendessen ein. Da wir einen größeren Bus haben, sind noch Plätze im Bus frei. Wer also Lust und Zeit hat und gerne bei dieser Halbtagesfahrt dabei sein möchte, kann sich gerne bei Gabi Tritsch (Tel. 4 11 14) oder Adelheid Mick (Tel. 24 27) anmelden.

**Infos zur Fahrt:** Abfahrt um 12.00 Uhr in Neuershausen an der Kirche. Weitere Stopps sind (Fahrtrichtung Freiburg) Bushaltestelle Fortuna Buchheim, Bushaltestelle Lamm Buchheim, Bushaltestelle Kirche Hugstetten. Kosten: € 18,- für die Fahrt, € 10,- für Kaffee u. Kuchen plus die Kosten für das Abendessen. Wir freuen uns auf eine tolle Fahrt mit Ihnen/euch! *Für das Leitungsteam Gabi Tritsch*

**Evangelische Kirchengemeinde**

Pfarrerin Suse Best, Pfarrhaus Tel.: 07663-7520251  
Diakonin Josan Tuquabo Tel: 0157-31999526

Evangelisches Pfarramt, Hauptstr. 44, 79268 Bötzingen  
Tel. Pfarramt 07663-1238  
E-Mail: boetzingen@kbz.ekiba.de  
www.ekiboetz.de

Öffnungszeiten des Pfarramts:

Dienstag: 09.00 - 12.00 Uhr  
Freitag: 09.00 - 12.00 Uhr

**Diakonie**

Die evangelische Kirchengemeinde ist in vielfältiger Weise diakonisch tätig, um Menschen beizustehen und zu unterstützen.

- kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V., Tel: 07663 8969-200
- ökumenische Nachbarschaftshilfe Bötzingen & Gottenheim, Tel: 07663-949484
- evangelischer Kindergarten Bötzingen, Tel: 07663-723, kiga.boetzingen@kbz.ekiba.de

**8.Sonntag nach TRINITATIS 21.07.2024**

**10.30 Uhr** Gottesdienst mit Diakon Florian Böcher und dem Gospelprojektchor **in Ihringen**. Weiterhin gilt die Einladung zum Mitsingen. Die gemeinsame Probe findet am Samstag 20.07. von 14.30 bis 20.30 Uhr im Gemeindehaus Ihringen statt, inklusive Abendessen. In Bötzingen findet an diesem Sonntag kein Gottesdienst statt.

Unsere Gottesdienste werden aufgezeichnet und sind am selben Tag ab ca. 15.00 Uhr auf unserer Homepage **www.ekiboetz.de/ Gottesdienste** abrufbar. Außerdem können auf der Seite GOTTESDIENSTE auch die Gottesdienste der letzten Monate aufgerufen werden.

**Mittwoch 24.07.2024**

**09.00 Uhr** Zeit mit Gott, offener Gebetskreis

**09.30 Uhr** Spielgruppe

**20.00 Uhr** Probe Bläserkreis

**Vorankündigung**

Ein Sommer mit C.S.Lewis (dem Autor der bekannten „Narnia-Chroniken“), Exerzitien im Alltag. Tägliche persönliche Stillezeiten und wöchentlicher Austausch in der Albankapelle freitags 09./16./23./30.08.2024, jeweils 19.00 - 20.00 Uhr. Einführungsabend: Mo, 22.07.2024, 19.00 - 20.00 Uhr

Bitte um Anmeldung bei Pfrin. Suse Best unter **Suse.Best@kbz.ekiba.de** oder 07663-7520251.  
Weitere Infos unter **www.ekiboetz.de**

**Wandertour der Landesbischöfin zu Orten der Hoffnung****„Ich bin dann mal da“**

Am 26. Juli um 14.30 Uhr wandert die badische Landesbischöfin Heike Springhart rund um Hinterzarten. Zwischen Mitte Juni und Ende Juli schnürt sie an insgesamt vier Wochenenden die Wandertiefel und macht sich zusammen mit allen, die mitlaufen möchten, auf den Weg an badische Hoffnungsorte. Mit der Tour rund um den Mathisleweiher endet die diesjährige Sommertour. Weitere Informationen finden Sie auf unserer Homepage **www.ekiboetz.de/aktuelles**

**Der Lighthouse Tischkicker:**

Die Jugendgruppe „Lighthouse“ der evangelischen Kirchengemeinde Bötzingen und Gottenheim trifft sich jeden Freitag um 19:00 Uhr im Gemeindehaus. Hier kommen regelmäßig Jugendliche zusammen, welche gemeinsam Zeit verbringen und über unterschiedlichste Themen ins Gespräch kommen unter der Leitung von Diakonin Josan Tuquabo und Kirchengemeinderat-Mitglied Tobias Sexauer. Im Laufe der Zeit wurden immer mehr Spielmaterialien für den Jugendkreis besorgt. Aber ein Traum stand noch aus: einen eigenen Tischkicker! Leider ist ein guter, langlebiger Tischkicker nicht günstig. Also wurden Möglichkeiten gesucht um den Tischkicker zu finanzieren. Daraufhin ist die Kirchengemeinde auf die Magdalena- und Heinrich-Zimmerlin-Stiftung gestoßen. Die Stiftung unterstützt lokale Einrichtungen und Projekte unter anderem im Bereich Jugendarbeit. Dabei liegt der Stiftung der evangelisch/diakonische Aspekt am Herzen. Die Magdalena- und Heinrich-Zimmerlin-Stiftung freute sich über die Anfrage der Lighthouse-Gruppe und willigte ein, 90% der Anschaffungskosten des Tischkickers zu übernehmen. Die Spendenhöhe betrug 900,- €. Die Bedingung für diese Förderung ist, dass die Jugendgruppe die restlichen 100,- € für den Tischkicker eigenständig aufbringt. Hierfür hat die Lighthouse-Jugend am 28.06.24 ein Sommerkino veranstaltet. Dadurch konnten der Restbetrag erbracht werden.



Am 03. Mai kam es nun zur offiziellen Spendenübergabe von der Magdalena- und Heinrich-Zimmerlin-Stiftung an die Jugendgruppe „Lighthouse“. Vertreten wurde die Stiftung von Cornelia Zimmerlin-Vollmer (Vorstandsvorsitzende der Stiftung) und Magdalena Zimmerlin (Mitgründerin der Stiftung). Anwesend waren zehn Jugendliche der Jugendgruppe Lighthouse und die Leitenden Josan Tuquabo (Diakonin) und Tobias Sexauer (Kirchengemeinderat-Mitglied).



**Der Bibelspruch für die kommende Woche steht in Epheser 5,8b.9**

**Wandelt als Kinder der Lichts; die Frucht des Lichts ist lauter Güte und Gerechtigkeit und Wahrheit.**

## Ev. Gemeinde AB Bötzingen

Kirchweg 21  
Gemeindepastor: Matthias Braun  
Matthias.braun@ab-verband.org  
Tel: 9142561 • www.gemeinschaft-boetzingen.de

Denn jeder, der den Namen des Herrn anruft, wird gerettet werden. Römer 10,13

### Wir laden Sie ganz herzlich zu unseren Veranstaltungen ein:

<b>Freitag, 19.07.24</b>	09.30 Uhr	Krabbelkäfer – Treff (Eltern mit Babys und Kleinkindern)
<b>Sonntag, 21.07.24</b>	10.30 Uhr	Gottesdienst mit KiGo
<b>Montag, 22.07.24</b>	18.00 Uhr	Jungschar für Jungs ab 7 Jahren
	19.00 Uhr	Teenie-Kreis für Teens von 13-16 Jahren
<b>Mittwoch, 24.07.24</b>	08.00 Uhr	Gemeindegebet
	19.30 Uhr	Jugendkreis
	20.00 Uhr	Gebetsabend
<b>Donnerstag, 25.07.24</b>	10.00 Uhr	Gemeindegebet
	17.00 Uhr	Mädchenjungschar (1.-4. Klasse)
	18.00 Uhr	Mädchenjungschar (5.-7. Klasse)

Unsere Gottesdienste werden auch online übertragen und können auf <https://www.youtube.com/c/EvangelischeGemeindeBötzingenAB> oder durch Abscannen des QR-Codes angeschaut werden.



Wir wünschen allen Leserinnen und Lesern eine gesegnete Woche!

## Christus Zentrum Bötzingen

Im Ried 1  
[www.christuszentrumboetzingen.de](http://www.christuszentrumboetzingen.de)

### Herzliche Einladung zu unseren Veranstaltungen:

**Sonntag, 21.07.2024**  
10.00 Uhr Gottesdienst mit Gemeindegliedern  
19.00 Uhr Begegnungsgottesdienst

## Dienstag, 23.07.2024

19.30 Uhr Gebetsabend

**„Herr, deine Güte ist unvorstellbar weit wie der Himmel, und deine Treue reicht so weit, wie die Wolken ziehen.“ (Psalm 36:6)**  
Wirklich! Unvorstellbar und unglaublich wie groß seine Gunst uns gegenüber ist! Dankbarkeit sollte uns jeden Tag neu überströmen und demütig auf ihn blicken lassen.



## DITIB

Türkisch-Islamische Union der Anstalt für Religion e. V.

**Die Moschee ist zu den normalen Gebetszeiten geöffnet. Freitagsgebet um 14.30 Uhr. Die Freitagspredigt ist zusätzlich nachzulesen unter [www.ditib.de](http://www.ditib.de)**

Kontaktperson: Herr Cihat Yazar, Telefon: 0173 6564777



### DLK-Gruppe 2

Am Donnerstag, 25.07.2024 trifft sich die Gruppe 2 um 19.00 Uhr am Gerätehaus.



## Musikverein Bötzingen

**Termine:**  
19.07. Probe  
20.07. Platzkonzert  
26.07. Probe  
August: Sommerpause

**Liebe FreundInnen und GönnerInnen des Musikverein Bötzingen,** auch in diesem Jahr wird der Musikverein wieder die Kaffeestube in der Grundschulaula beim Dorf- und Weinfest bewirten. Um ein umfassendes Angebot an Kuchen und Torten anbieten zu können, möchten wir Sie auch dieses Jahr wieder um Ihre Unterstützung bitten. Wenn Sie uns Kuchen spenden möchten, melden Sie Ihre Kuchenpende bitte **bis zum 01.08.2024** bei Laura Schönberger, **Tel. 0176/41236466, Mail: lauraschoenberger25@gmail.com.** Herzlichen Dank für Ihre Unterstützung.

**Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,**

herzlich möchten wir Sie zu unserem Platzkonzert morgen Abend auf dem Oberschaffhausener Dorfplatz einladen.

Ab 17.30 Uhr beginnt die Bewirtung und ab 18.00 Uhr werden zunächst die Bläserjugend und im Anschluss der Musikverein den Abend musikalisch gestalten. Bitte beachten Sie, dass das Konzert nur bei schönem Wetter stattfinden wird.

Wir freuen uns Sie morgen Abend begrüßen zu dürfen.

**MUSIKVEREIN  
Bötzingen**

**PLATZ  
konzert**

Oberschaffhausener  
Dorfplatz

**Freier  
Eintritt**      **20. Juli  
2024**      **18:00  
Uhr**

Bewirtung ab 17:30 Uhr  
nur bei schönem Wetter

**Der Musikverein Bötzingen wünscht allen ein schönes Wochenende!**

**Gemeinsam für MORGEN e.V.**

**STADTRADELN**

Herzlichen Dank an alle Teilnehmenden. Ein besonderer Dank an alle Teamcaptains, welche ihre Mannschaften motiviert haben. Mit 250 aktiv Radelnden sind wir in Bötzingen wieder über 62.000 Kilometer geradelt. Ein tolles Zeichen für nachhaltige Mobilität, Förderung unserer Gesundheit und gelebtes Miteinander.

Besonders freuen wir uns über das Ergebnis der WAL-Schule mit 52 teilnehmenden Schülerinnen, Schülern, Lehrerinnen und Lehrern. Bitte bleiben Sie und Ihr aktiv mit dem Rad unterwegs auch nach dem Aktionszeitraum. Wir wünschen dazu immer unfallfreies Fahren.

**ARBEITSGRUPPE MOBILITÄT**

Die Arbeitsgruppe Mobilität trifft sich zur nächsten Sitzung am kommenden **Montag, den 22. Juli 2024 um 20.00 Uhr** im Libellenweg 19. Neue Gesichter sind herzlich willkommen. Themen sind u.a. ein Rückblick auf das STADTRADELN, Fortentwicklung der weiteren Ideen für nachhaltige und gerechte Mobilität in Bötzingen und die Projektierung derselben.

**Winzerkreis Bötzingen**

Am **Dienstag den 23.07.2024** findet unsere Abschlussbesprechung zum Pflanzenschutz statt. Treffpunkt ist **um 18.00 Uhr** am Weingut Höfflin auf dem Schambachhof.

Es ist eine Rebbegleitung mit Weinbauberater Tobias Burtsche, sowie Informationen zu aktuellen weinbaulichen Themen und dem Pflanzenschutz geplant. Zudem findet im Anschluss noch eine kleine Betriebsbesichtigung statt.

Zu diesem Treffen sind alle Winzerinnen und Winzer herzlich eingeladen.

Winzerkreis Bötzingen

**Helferkreis für Flüchtlinge Bötzingen**

**Kleiderbörse**

Wir möchten bereits jetzt darauf hinweisen, dass die Kleiderbörse in den Sommerferien geschlossen bleibt!

**Wir benötigen aktuell dringend:**

- Fahrräder für Damen, Herren und Kinder
- Esslöffel, Teelöffel
- Sommerkleidung für Männer (T-Shirt dringend)
- kurze Hosen für Männer
- Sportschuhe für Männer
- Bälle
- Kühlschrank

**Es gelten folgende Annahme- und Öffnungszeiten:**

Montag: 16.00 - 18.00 Uhr

Mittwoch: 15.00 - 17.00 Uhr

Bahnhofstraße 20, 79268 Bötzingen (Eingang Gottenheimer Str. 9)

**Kontakt für Rückfragen: Tel. 07663 / 4513**

**Turnverein Bötzingen**

**Neue Eltern Kind Gruppe (Jahrgang 2023)**

Am Montag, den 22.07.2024 treffen wir uns zum ersten Kennenlernen um 16.00 Uhr vor der Sporthalle. An diesem Tag findet auch die Anmeldung statt. Bei Fragen wendet ihr euch bitte an Kerstin Lees (07663 942357 ab 16.00 Uhr)

**DIGITAL IMMER  
INFORMIERT**

**PRIMO**  
Verlag | Druck | Service

Jetzt online lesen



## SONSTIGE INFORMATIONEN

### Gemeinde Gottenheim

Die Gemeinde Gottenheim sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt in Vollzeit einen

#### Mitarbeiter im Rechnungsamt (m/w/d)

Den vollständigen Ausschreibungstext finden Sie im Internet unter [www.gottenheim.de/Rathaus/Ausschreibung](http://www.gottenheim.de/Rathaus/Ausschreibung).

Für Auskünfte steht Ihnen Frau Schindler Tel.07665/9811-10 gerne zur Verfügung.

### STADT VOGTSBURG IM KAISERSTUHL

Die Stadt Vogtsburg im Kaiserstuhl (6.200 Einwohner mit 7 Stadtteilen) sucht zum **nächstmöglichen Zeitpunkt** eine/n

#### Mitarbeiter/in für den Servicebetrieb (m/w/d)

#### Ihre wichtigsten Aufgaben:

- Bauliche Unterhaltung von öffentlichen Grundstücken, Wegen, Friedhöfen und Verkehrsflächen
- Grünpflege
- Vollzug der Verkehrssicherungspflicht
- Mitarbeit bei allen weiteren Arbeiten des Servicebetriebs
- Winterdienst (Räum- und Streudienst)

#### Wir wünschen uns von Ihnen:

- Abgeschlossene Berufsausbildung in einem handwerklichen Beruf
- Körperliche Belastbarkeit
- Zuverlässigkeit
- Einsatzbereitschaft auch in den Abendstunden und an Wochenenden (Winterdienst)

#### Wir bieten Ihnen:

- Eine unbefristete Stelle im Umfang von 100 %.
- Tarifgerechte Bezahlung sowie die sonstigen im öffentlichen Dienst üblichen Leistungen nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD)

Wir freuen uns über Ihre Bewerbung, die Sie bitte **bis zum 28.07.2024** senden an:

Stadtverwaltung Vogtsburg im Kaiserstuhl  
Personalstelle  
Bahnhofstraße 20  
79235 Vogtsburg-Oberrotweil  
[www.vogtsburg.de](http://www.vogtsburg.de) oder per Mail an  
[personalstelle@vogtsburg.de](mailto:personalstelle@vogtsburg.de)

Für Auskünfte steht Ihnen Herr von Olnhäusen (07662 812 22) gerne zur Verfügung.

Laub. Das Programm startet am Samstag, 20. Juli 2024 ab 17.00 Uhr und am Sonntag, 21. Juli 2024 ab 10.30 Uhr.

Veranstalter sind die Gemeinde Bötzingen in Kooperation mit den Umkircher Vereinen. Weitere Informationen sowie das genaue Festprogramm finden Sie unter [www.umkirch.de](http://www.umkirch.de)

### Naturzentrum Kaiserstuhl

#### Heimische Artenvielfalt im Sommer entdecken

Erleben Sie die faszinierende Natur auf **Exkursionen** rund um den Kaiserstuhl, den Tuniberg und die March und besuchen Sie die **Ausstellungen** im Naturzentrum Kaiserstuhl in Ihringen. Es erwartet Sie eine **Fotoausstellung** zu Groß- und Greifvögeln fotografiert zwischen Kaiserstuhl und Tuniberg von den Fotografen Hannes Bonzheim und Ekkehard Mantel. Eine kleine **Fotoauswahl** von Bernd Gassmann zeigt die im Vulkangestein verborgenen Minerale im Makroformat. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Öffnungszeiten:** Montag + Donnerstag 10 - 12 Uhr, Samstag 16 - 18 Uhr

Den **Flyer** mit unserem abwechslungsreichen **Jahresprogramm** erhalten Sie in den örtlichen Tourist-Informationen, Rathäusern oder unter [www.naturzentrum-kaiserstuhl.de](http://www.naturzentrum-kaiserstuhl.de). Kinder bis zwölf Jahre nehmen kostenfrei teil. Viele Treffpunkte sind mit dem ÖPNV erreichbar.

Freitag, 19.07., 18.00 – 22.00 Uhr

#### Naturerlebnis Kaiserstühler Sommerabend

Bei einer Wanderung über den Badberg lauschen wir dem Grillengesang der Weinhähnchen und erleben die einzigartige Atmosphäre des Sommerabends mit allen Sinnen (3,5 km). P. Badloch, zw. Oberbergen und Alt-Vogtsburg, Martin Hoffmann & Sebastian Schröder-Esch, 8,00 €, fällt bei Regen aus, ohne Anmeldung

#### Der heimischen Natur auf der Spur - Glückwunsch an die neuen Kaiserstühler NaturlotsInnen

Bereits zum elften Mal hat das Naturzentrum Kaiserstuhl in Kooperation mit der Kaiserstuhl Touristik Ihringen und der Neunlindenschule Ihringen den Ausbildungskurs „Kaiserstühler NaturlotsInnen“ erfolgreich durchgeführt. Sechs Schülerinnen und fünf Schüler der 4. Klassen haben am Basiskurs für das Abzeichen „Smaragdeidechse“ teilgenommen. „Mit viel Freude haben wir von April bis Juli die heimische Natur mit ihrer besonderen Tier- und Pflanzenwelt erkundet“, berichtete Birgit Sütterlin vom Naturzentrum Kaiserstuhl. Auch für das Thema Vulkanismus im Kaiserstuhl bestand großes Interesse. Der zweiten Referentin, Sabine Storck-Weyhermüller, liegt es sehr am Herzen das Zusammenspiel zwischen Flora und Fauna, aber auch die Einwirkung des Menschen darauf, zu erklären und zu erleben. Am meisten begeistert waren die Kinder darüber, von Karlheinz Brüning Interessantes über das Leben der Bienenfresser und Wiedehopfe zu hören und diese mit Fernglas in den Weinbergen zu beobachten. Pia Weschle, Leiterin der Touristik Ihringen, hat den Kindern Tipps und Tricks zur Präsentation vor einer Gruppe vermittelt. Anhand kleiner Experimente wurde die Natur als Vorbild für die Bionik vorgestellt: „Wo finden wir in der Natur Beispiele für den Pfefferstreuer, Klettverschluss oder Fallschirmspringer?“ - Viele Rätsel wurden gemeinsam gelöst. So wurde an sieben Nachmittagen spielerisch ein Grundwissen zur Natur am Kaiserstuhl vermittelt, welches in einem vom Team erstellten Arbeitshandbuch von den Kindern zuhause bearbeitet wurde. Am achten Termin fand eine Prüfung in Form von kleinen Präsentationen der Kinder statt: Mutig erzählten sie aus ihrem erlernten Wissen. Allen zusammen hat der Kurs sehr viel Spaß gemacht. Das Team vom Naturzentrum ist gespannt, wer im nächsten Jahr den „Bienenfresser“-Kurs für Fortgeschrittene belegen möchte. Herzlichen Dank auch an die Naturschutzkasse Kaiserstuhl des Schwarzwaldvereins, die dieses Kooperationsprojekt finanziell unterstützt hat!

### Jubiläums-Gemeindefest

#### Der Gutshof bebt.... 2024

Die Festeröffnung beginnt am Freitag, 19. Juli 2024 um 18.00 Uhr mit dem Fassanstich und der feierlichen Eröffnung durch Bürgermeister

**Kontakt + Information:**

Naturzentrum Kaiserstuhl im Schwarzwaldverein e.V.  
 Birgit Sütterlin  
 Bachenstr. 42, 79241 Ihringen  
 Tel: 07668 7108 80 (Mo + Do 10 - 12 Uhr)  
 Naturzentrum-kaiserstuhl@ihringen.de (neu!)  
 www.naturzentrum-kaiserstuhl.de

## **Regionalmarkt „Schwarzwald trifft Kaiserstuhl“ feiert seinen 20. Geburtstag**

### **Infostände, regionale Produkte und vieles mehr: Am 27. Juli ist auf dem Platz der alten Synagoge eine Menge geboten**

Wenn es allerlei Leckereien aus Schwarzwald und Kaiserstuhl mitten im Herzen von Freiburg zum Verkosten und Kaufen gibt, dann ist es wieder soweit und der Regionalmarkt findet statt. Und dieses Jahr gibt es sogar einen runden Geburtstag zu feiern: Bereits zum zwanzigsten Mal laden die Stadt, der Naturpark Südschwarzwald e. V. und die Naturgarten Kaiserstuhl GmbH am Samstag, 27. Juli von 11.00 bis 17.00 Uhr auf den Platz der alten Synagoge ein. Um 11.30 Uhr eröffnet Umweltbürgermeisterin Christine Buchheit gemeinsam mit Marion Dammann (Landrätin Lörrach, 1. Vorsitzende Naturpark Südschwarzwald e. V.) und Christian Riesterer (Bürgermeister Gottenheim, Aufsichtsrat Naturgarten Kaiserstuhl) das bunte Markttreiben feierlich. Im Anschluss gibt es einen gemeinsamen Rundgang.

Für die musikalische Unterhaltung der Jubiläumsedition sorgt das Orchester Hochstapler aus Freiburg.

Unter dem Motto „Schwarzwald trifft Kaiserstuhl“ werden an zahlreichen Marktständen Produkte wie Saft, Wein, Trüffel, Pilze, Marmelade, Honig, aber auch Holzwaren, Kräuterkissen und Wolle sowie andere Erzeugnisse aus dem Kaiserstuhl und dem Schwarzwald zum Verkauf angeboten – alles natürlich regional produziert. Die Besucherinnen und Besucher können leckere Rezepte und originelle Geschenkideen aus der Region kennenlernen. Die Erzeugerinnen und Erzeuger informieren über Herkunft und Qualität ihrer Produkte und bieten kleine Kostproben an.

Auch die Kaiserstühler Kirschenhoheiten aus Königschaffhausen werden dem Markt einen Besuch abstatten. Die charmanten Repräsentantinnen der Region werden die Marktstände besuchen und stehen für Gespräche und gemeinsame Fotos zur Verfügung.

Zusammen mit den Kaiserstühler Gästeführern wird die Naturgarten Kaiserstuhl GmbH interessante Informationen rund um die Region präsentieren. Die Gästeführer stehen den Besucherinnen und Besuchern für Fragen zur Verfügung und geben Einblicke in die kulturellen und landschaftlichen Schätze des Kaiserstuhls.

Freuen Sie sich auf einen Tag voller Genuss, Information und Unterhaltung inmitten von Freiburg!



## DANKSAGUNG

## STATT KARTEN



# Ralph Kistner

\* 1.5.1965 † 12.6.2024

Herzlichen Dank sagen wir allen Verwandten, Freunden, Bekannten, Arbeitskollegen und Nachbarn, die unseren lieben Ralph auf seinem letzten Weg begleitet haben. Vielen Dank auch für die zahlreiche Anteilnahme durch geschriebene Worte, Blumen und Geldzuwendungen.

### Besonderen Dank an:

- Trauerrednerin Frau Birgit Aurelia Janetzky für die würdevolle Trauerfeier
- dem TCK Bötzingen für den Nachruf
- dem Männergesangverein für die feierliche Mitgestaltung der Trauerfeier
- Dr. Feil und sein gesamtes Team
- dem gesamten Team der Palliativstation Freiburg
- dem Bestattungsunternehmen Thomas Zimmerlin für die hilfreiche und einfühlsame Unterstützung

Bötzingen, im Juli 2024

In stiller Trauer

**Iris Wiedemann, Familie Kistner**



*Bescheiden war dein Leben  
und fleißig deine Hand.  
Frieden hat Dir Gott gegeben.  
Ruhe sanft und habe Dank.*

Traurig müssen wir Abschied nehmen von unserer herzensguten Mutter, Schwiegermutter, Schwester, Oma, Uroma und Tante

## Irma Grasel

geb. Meier

\*17.12.1951 † 15.07.2024

### In Liebe

Andreas und Susanne Grasel mit Familie  
Ingrid Gressenbuch mit Familie  
Ursula Hettich mit Familie  
Und alle Anverwandten

Trauer Gottesdienst am Mittwoch, den 24.07.2024  
um 12.00 Uhr in der Friedhofskapelle Bötzingen,  
anschließend Urnenbeisetzung.



Innovative  
Stromversorgung.

## Elektrofachkraft (m/w/d)

Sie haben Erfahrung im Bereich Elektrotechnik und wünschen sich einen spannenden und abwechslungsreichen Arbeitsalltag? Dann sollten Sie unbedingt auf unserer Website vorbeischaun; dort finden Sie alle Informationen zu unserer ausgeschriebenen Stelle als Elektrofachkraft.

Wir sind die ISG Innovative Stromversorgungsgesellschaft mbH, ein weltweit agierendes, mittelständisches Unternehmen, spezialisiert auf Energiesysteme für eine unterbrechungsfreie Stromversorgung und wir freuen uns auf Ihre Bewerbung.

Weitere Informationen finden Sie unter  
[www.isg-energie.de/karriere](http://www.isg-energie.de/karriere)

Am Untergrün 6  
79232 March-Buchheim  
Deutschland

Fon: +49 (0) 7665 / 93 204 0  
Mail: [info@isg-energie.de](mailto:info@isg-energie.de)  
Web: [www.isg-energie.de](http://www.isg-energie.de)

Wir sind Vivienne und Marvin und suchen dringend eine

### 3-Zi.-Wohnung in Bötzingen

Wir sind beide berufstätig, Nichtraucher und haben keine Haustiere.

Gerne melden: [Vivienne.sadic@yahoo.com](mailto:Vivienne.sadic@yahoo.com) oder über WhatsApp 0160 84 24 071

## Physiotherapeut:in gesucht (m/w/d)

Wir wollen unser Team erweitern - flexible Zeiteinteilung, viele Extras. Weitere Infos unter [www.physioformotion.de](http://www.physioformotion.de)

**PHYSIO FORMOTION**  
THERAPIE UND TRAINING

## Suche dringend 3-4-Zi.-Whg.

zw. Eichstetten - Breisach  
Krankenschwester, 2 Kinder, 3 Freigängerkatzen  
Tel. 0178 - 823 86 06



*Ihre Alternative zum Heim*

**PROMEDICA PLUS**  
24h Betreuung und Pflege daheim

Nicole Müller & Tobias Stotzka  
**07761- 998 17 13**  
Freiburg, Lörrach, Bad Säckingen, Waldshut

**24h Seniorenbetreuung zuhause**

**Burgunderparty**  
**27. Juli 2024 ab 17 Uhr**  
Weingut Stefan Rinklin  
Hauptstraße 102  
79268 Bötzingen  
[www.weingut-stefan-rinklin.de](http://www.weingut-stefan-rinklin.de)

**Verstopfte Rohre**  
in Küche, Bad, WC, Keller  
privat oder Gewerbe?  
**Schirmeier Notdienst Tag und Nacht**  
Tel. 0 76 67 / 96 87 75, mobil: 0174 - 3 34 74 85

**Suche Nachbarschaftshilfe**  
zur Unterstützung meiner Mutter beim Hundespaziergang, zweimal täglich. Gerne auch mehrere Interessenten für unterschiedliche Tage und Zeiten. Details unter **Tel.: 0176 219 840 44**

**JOB mit ⚡ Spannung ⚡ gesucht?**  
Dann komm zu uns als  
**ELEKTROINSTALLATEUR** (m/w/d)

**DU willst flexibel arbeiten?**  
Sprich uns an! Wir finden gemeinsam  
die perfekte Lösung für DICH!

  
**Elektro Messmer**

Draisstraße 1 | 79232 March | Tel.: 07665 938 42 00  
[info@elektro-messmer.de](mailto:info@elektro-messmer.de) | [www.elektro-messmer.de](http://www.elektro-messmer.de)

**PRIMO-RÄTSELPASS**

**SILBENRÄTSEL**

Aus den Silben **al - aus - ba - bel - bes - bild - dan - de - der - dienst - drom - er - fe - feind - fle - fueh - ge - ge - ge - ges - gruen - hand - ju - ken - kos - kreuz - le - li - ma - maeu - mo - na - ne - on - on - re - re - ren - ren - rend - ret - ring - ro - rueck - saeu - salz - schaft - schich - schie - schmack - se - sern - sie - span - streu - strich - te - ti - to - tri - tu - tungs - ver - vi - voll - wa** sind 19 Wörter zu bilden, deren dritte Buchstaben, von unten nach oben gelesen, und neunte Buchstaben, von oben nach unten gelesen, ein chinesisches Sprichwort ergeben.

- Explosion
- Startplatz für Raumschiffe
- Säugetiergattung (Mz.)
- maßgeblich, zuständig
- Schiffssicherheitsausrüstung
- schick, elegant
- Hass
- Aufruhr, Aufstand
- Kupfer-, Messingoxid
- ein Satzzeichen
- eine Auszeichnung
- Schlag beim Tennis
- Küchenutensil
- Comic
- einfache Literatur (Mz.)
- Fotos nachbessern
- instandsetzen
- Berliner Bauwerk
- älterer Name der Bayern

**Lösung:** 1. Detonation, 2. Kosmodrom, 3. Fledermaeuse, 4. Federführend, 5. Rettungsring, 6. geschmackvoll, 7. Feindschaft, 8. Rebellion, 9. Gruenspan, 10. Gedankenstrich, 11. Verdienstkreuz, 12. Ruckhand, 13. Satzstreuer, 14. Bildge-  
schichte, 15. Trivialromane, 16. retuschieren, 17. ausbessern, 18. Siegesaule,  
19. Bajwaren – je stiller du bist, desto mehr kannst du hoeren.

DENKE PRESS

Mein Beruf ist meine Leidenschaft.

Deine auch?

Du bist motiviert und mit Herz und

Seele eine ZFA/ ZMF/ ZMP/ DH

Du möchtest den Weg mit mir als

Neugründerin mitgehen und

mitgestalten?

Melde dich bei mir!

Ich freue mich auf Dich!



• OBERROTWEIL

@zahnmedizin\_im\_kaiserstuhl



Karriere@zahnarztpraxis-  
kaiserstuhl.de

**ROST**  
PHYSIOTHERAPIE

Bewerbung an [jobs@stefanrost.com](mailto:jobs@stefanrost.com)



**WIR SUCHEN DICH!**

[www.stefanrost.com](http://www.stefanrost.com)



**Physiotherapeut (m/w/d)**

in Bötzingen (Teil-/ Vollzeit)

ab September 2024 gesucht



**John Amann + The Legends**

**Sonntag 21.07.2024**

Schlosshof Rimsingen, 18- 21 Uhr

**Suche Autogarage**

im Bereich Markgrafenstr. / Nacht-Waidstr.

Tel. 07663 / 99 33 7

## Schmuckvernissage

im Gärtle

20. / 21. Juli, 10-20 Uhr

**Liebe Schmuckliebhaberinnen!**

Ich lade Sie herzlich zu meiner jährlichen Vernissage im Gärtle ein! Schlendern Sie durch unseren Rosengarten, durch romantische Rosenbögen, sitzen Sie im Pavillon bei einem Glas Sekt und genießen Sie die erlesene Auswahl meiner Gold- und Silberschmiedearbeiten, kombiniert mit delikaten und farbenfrohen Edelsteinen, Brillanten und Perlen. Lassen Sie sich von Aquarellen der Künstlerin Mónica Quiros zum Thema „Die Natur in mir“ inspirieren.

Genießen Sie unser „Schmuckkästchen“ und lassen Sie sich verführen!

**Wir freuen uns auf Ihren Besuch!**

**Herzlichst! Katalin Jung und Mónica Quiros**

KJ Schmuckdesign

Katalin Jung • Ziegelfeld 17 in 79235 Vogtsburg-Niederrotweil  
Tel. 0179-2508456 • [www.kj-schmuckdesign.de](http://www.kj-schmuckdesign.de)

Dr. Tessa Traeger

Rechtsanwältin

Erbrecht • Verkehrsrecht • Mietrecht



Gottenheimer Straße 15, 79268 Bötzingen

Fon: 07663 93190 Mail: [kanzlei@kanzlei-traeger.de](mailto:kanzlei@kanzlei-traeger.de)

[www.kanzlei-traeger.de](http://www.kanzlei-traeger.de)

**Über 25 Jahre  
Hausgeräte – Kundendienst**

**Tel. 07665-9390187**

Günstiger Stundensatz, KFZ-Pauschale nur 10,- Euro

Inh. Michael Göhrig

Eschenweg 3 • 79232 March

Tel. 07665 - 9 39 01 87

[info@hartmannundblust.de](mailto:info@hartmannundblust.de)

[www.hartmannundblust.de](http://www.hartmannundblust.de)



**Verkauf – Beratung – Service**

AEG & Miele Vertragshändler

Reparaturen von Haushaltsgeräten aller Fabrikate

[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



**NATÜRLICH**

**Adalbert Faller**  
Bestattungsinstitut

**Vorsorge • Trauerbegleitung**  
**Bestattungen • Überführungen**

Seit über 100 Jahren im Dienste der betroffenen Menschen

Natürlich Faller-Heudorf  
Dorfstraße 20  
79232 March-Hugstetten

Tel.: 07665/13 07  
Fax: 07665/28 25  
info@natuerlich-faller.de

[www.bestattungen-faller.de](http://www.bestattungen-faller.de)

## GEMEINSAM ZUKUNFT GESTALTEN

AUMA ist ein innovatives, mittelständisches Familienunternehmen mit Hauptsitz in Müllheim und entwickelt, produziert und vertreibt seit 60 Jahren elektrische Stellantriebe und Armaturengetriebe.

Mit weltweit 2800 Mitarbeitenden zählt AUMA zu den Weltmarktführern der Branche.

### DEIN JOB

- CNC-Zerspanungsmechaniker (m/w/d)
- Fachkraft (m/w/d) Qualitätssicherung
- Monteur (m/w/d) Stellantriebe
- Fachkraft (m/w/d) Lagerlogistik

### DEINE VORTEILE

- Sicherer Arbeitsplatz
- Attraktives Gehalt und Sozialleistungen
- Hansefit und Jobticket
- Zuschuss zum Betriebsrestaurant
- und vieles mehr

Werde Teil unseres Teams!



Jetzt bewerben  
[karriere.auma.com](http://karriere.auma.com)

Deine Chance.  
Deine Zukunft.

**auma**

AUMA Riester GmbH & Co. KG, Aumastraße 1, 79379 Müllheim

## Gesundheit beginnt beim Schlafen!

- ❖ Individuelle Schlafberatung
- ❖ Schlaf- und Liegeanalyse
- ❖ Betten, Matratzen, Lattenroste, Kissen u.v.m

- ❖ Handgefertigte Massivholzbetten vom Schreiner

- ❖ **Aktion WERKMEISTER**  
4-motoriger Lattenrost zum Preis vom 2-motorigen.  
Sie sparen über 850€  
Nur solange Vorrat reicht!

Tel. 0761 4799 38 38



**TRAUMSTATION**  
schlafen & wohnen

Gewerbestraße 1 | 79194 Gundelfingen | [www.traumstation-freiburg.de](http://www.traumstation-freiburg.de)



Säfte mit Stil

Schmeckt gut.

Bleibt gut.

Wieder 9x Gold für Schlör Natursäfte. Exzellente Säfte aus wertvollen Früchten für anspruchsvolle Genießer – dafür steht Schlör. Seit über 100 Jahren Qualität vom Bodensee.

[schloer.de](http://schloer.de)



seit 1922

## Tore direkt vom Hersteller

Rolltore, Sektionaltore, Kipptore, Industrietore



Ihr Fachberater vor Ort  
Herr Manuel Estrada  
Telefon 01590 4335126

[www.pfullendorfer.de](http://www.pfullendorfer.de)

[m.estrada@pfullendorfer.de](mailto:m.estrada@pfullendorfer.de)



HOLZ-, GAS-, HYBRID-MODELLE

## Pizza selbst backen

Werksverkauf in Nimburg  
mit Vorführung (nach Termin)

Viele Modelle auf Lager oder  
innerhalb von 10 Tagen lieferbar

Tel. 07663 91381-0 | [info@der-pizzaofen.de](mailto:info@der-pizzaofen.de)  
Zeppelinstr. 19 | 79331 Teningen | [der-pizzaofen.de](http://der-pizzaofen.de)



[www.primo-stockach.de](http://www.primo-stockach.de)



# NOTRUF / BEREITSCHAFTSDIENSTE

## ALLGEMEINER NOTDIENST

Polizeinotruf	110
Polizeiposten Bötzingen (Mo-Fr 7.30 – 12.00 Uhr, u. 13.30 – 16.30 Uhr)	6053-0
Feuerwehr	112
Feuerwehrkommandant Ralf Gimbel	0160/90734230
DRK-Rettungsdienst/ Erste Hilfe	112
DRK- Krankentransporte	0761/19222
Ärztl. Notfalldienst	01805/19292-300
Giftinformationszentrale	0761/19240
Tierkörperbeseitigung	0761/506706
Rechtsanwalts-Notdienst	0761/72773
Wasser	949176
Gas	0800/2767767
Strom	
Netze BW GmbH Auftragszentrum Rheinhausen	0800/3629477
Bezirksschornsteinfegermeister Reiner Knöbel	07662/94003

## ÄRZTE

### Ärztl. Bereitschaftsdienst

Zu erfragen unter: 116117  
www.kvbawue.de/  
buenger/notfallpraxen

### Kinderärztl. Notfalldienst

116 117

### Augenärztl. Notfalldienst

116 117

### Zahnärztl. Notfalldienst

01801/116 116

### Tierärztl. Notdienst

**Den tierärztlichen Notdienst erfragen Sie bitte bei Ihrem Haustierarzt.**

## APOTHEKEN

### Wechsel der Notdienstbereitschaft täglich 08.30 Uhr

**Samstag, 20.07.24**  
Silberberg-Apotheke,  
Bahlingen,  
Tel. 07663/2641

**Sonntag, 21.07.24**  
St. Martins-Apotheke,  
Freiburg-Hochdorf,  
Tel. 07665/2824

**Montag, 22.07.24**  
Sonnenberg-Apotheke,  
Freiburg-Opfingen,  
Tel. 07664/1552

**Dienstag, 23.07.24**  
Salus-Apotheke,  
Freiburg-Waltershofen,  
Tel. 07665/5020400

**Mittwoch, 24.07.24**  
Apotheke am Gutshof,  
Umkirch,  
Tel. 07665/51626

**Donnerstag, 25.07.24**  
Adler-Apotheke,  
March-Hugstetten,  
Tel. 07665/930516

**Freitag, 26.07.24**  
Apotheke am Rathaus,  
Reute, Tel. 07641/912912

## ALLGEMEINE TELEFONNUMMERN

### BÜRGERMEISTERAMT

Hauptstraße 11, 79268 Bötzingen

**Sprechzeiten:**  
Mo. – Fr. 08.00 – 12.00 Uhr  
montags 14.00 – 18.00 Uhr  
donnerstags 14.00 – 15.30 Uhr  
Zentrale: 9310-0  
Telefax: 9310-33  
gemeinde@boetzingen.de  
Internet-Adresse: www.boetzingen.de

**Bodynek, Christian**  
Leiter des Bauamtes, Friedhof 9310-27

**Böcherer-Woyciechowski, Kirstin**  
Bürgerbüro, Tourismus,  
Fundbüro, Passamt 9310-13

**Brenn, Gerlinde**  
Kinderkrippe, Kindergarten,  
Schule, Vereine  
Grundbucheinsichtsstelle 9310-28

**Brenn, Siegfried**  
Ortsbaumeister 9310-17

**Bühler, Armin**  
Gemeindekasse 9310-23

**Dufner, Gervas**  
Leiter des Rechnungsamtes 9310-15

**Ernst, Jan**  
Hallenbelegung, Hohrainbuckhütte,  
Nachrichtenblatt,  
Gewerbeangelegenheiten 9310-18

**Geppert, Christiane**  
Volkshochschule  
Verbandsangelegenheiten 9310-20

**Gerhart, Kerstin**  
Rechnungsamt, Steuern  
und Gebühren 9310-25

**Gleichauf, Tanja**  
Bürgerbüro, Passamt 9310-38

**Hägle -Tretter, Ralf**  
IT-Systemadministrator 9310-34

**Hövekenmeier, Lisa**  
Sekretariat Hauptamt,  
Standesamt 9310-24

**Jenne, Andreas**  
Leiter des Hauptamtes,  
Feuerwehrangelegenheiten 9310-14

**Kajewski, Kinga**  
Klimamanagement 9310-29

**Kanisch, Corinna**  
Bürgerbüro, Rente, Verkehr,  
Soziales 9310-31

**Kreuz, Katharina**  
Personal 9310-36

**Lay, Isolde**  
Bauamt 9310-26

**Maron, Ariane**  
Vorzimmer Bürgermeister 9310-11

**Ott, Angelika**  
Gemeindearchivarin 9310-30

**Roor Evelyn**  
Bauamt 9310-16

**Schneckenburger, Dieter**  
Bürgermeister 9310-11

**Schneider, Jana**  
Rechnungsamt 9310-32

**Wertstoffannahmeterminale**  
Auf dem Bauhofgelände im Industriege-  
biet, Schloßmattenstr. 23  
jeden Mittwoch: 17.00 – 20.00 Uhr  
jeden Samstag: 09.00 – 14.00 Uhr

**Abfallberatung des Landkreises**  
Tel. 0761/2187-9707  
Beschwerde bei Nichtabholung  
"Gelbe Tonne" (kostenfrei):  
Firma Remondis, Tel.: 0800 122 32 55  
"Restmüll-, Bio- und Papiertonne":  
Firma Remondis, Tel.: 0761 5150995  
Spermmüll: Tel.: 0761 2187 88 24

**Kinderkrippe Tel.: 99354**

**Kindergärten**

Gemeindekindergarten	99940
Ev. Kindergarten,	723
Kath. Kindergarten	1430

**Schulen**

Grund, Werkreal- und Realschule	
Sekretariat, Auskünfte zur Schulverpflegung	6083-60
Verlässliche Grundschule	6083-75
Auskünfte zur verlässlichen Grundschule und Ganztagsangebot im Rathaus	9310-28

**Gemeindebücherei**

Bahnhofstr. 3	9136 47
Öffnungszeiten:	
Dienstag	10.00 - 12.00 Uhr 16.00 - 19.00 Uhr
Mittwoch	16.00 - 18.00 Uhr
Donnerstag	16.00 - 19.00 Uhr
In den Schulferien ist nur donnerstags geöffnet!	

**Freibad Tel. 949972**

### SOZIALE EINRICHTUNGEN

#### Kinder- und Jugendreferent

**Judith Friedrich**  
Sprechzeiten: nach Vereinbarung  
07663/9310-21  
jugendreferat@boetzingen.de

#### Schulsozialarbeiterin

Franziska Römer 6083-69

#### Telefonseelsorge

Tel.: 0800/1110111  
Psychologische Beratungs- und  
Behandlungsstelle für Alkohol- und  
Drogenprobleme 0761/74112

#### Seniorenpflegeheim

Heimleitung: Herr Ritschel  
Kindergartenstr. 1,  
79268 Bötzingen 07663/914978-0

#### Pflegestützpunkt Breisgau-Hochschwarzwald

An der alten Weberei 2  
79206 Breisach 0761/2187-2976  
lukas.ahrens@lkbh.de  
www.lkbh.de/pflegestuetzpunkt

#### Kirchliche Sozialstation Nördlicher Breisgau e.V.

Hauptstraße 25,  
79268 Bötzingen 07663/8969-210  
www.sozialstation-boetzingen.de

- Kirchlicher Pflegedienst
- Häusliche Kranken- und Altenpflege
- Pflege von Schwerstkranken und Sterbenden
- Hauswirtschaftliche Versorgung

Sprechstunde für Angehörige  
von Menschen mit Demenz  
Regina Schultis 07663-8969-260

#### Tagespflege „In den Rathausgärten“

Bergstr. 6a, 07663/8969-268  
Teamleitung: Caroline Tyton  
Mo.-Fr. von 08.30 - 17.00 Uhr

#### Ökum. Nachbarschaftshilfe Bötzingen-Gottenheim

Stundenweise Hilfe in allen Bereichen  
des häuslichen Alltags, im Alter,  
bei Krankheit und Behinderung.  
Einsatzleitung Anette Schulz  
E-Mail: nbh.boetzingen@web.de  
07663/949484

#### Hospizdienst Eichstetten- Bötzingen-Gottenheim

Begleitung von Schwerkranken,  
Sterbenden u. deren Angehörigen,  
07663/37 57 oder 0160/96837846

#### Familienpflege des Caritas- verbandes für den Landkreis

Krankheit, Reha, Kur, Risikoschwanger-  
schaft, Geburt...Ihre Familie braucht  
Unterstützung? 0761/8965-451  
cv-familienpflege@caritas-bh.de  
www.caritas-breisgau-hochschwarzwald.de

#### Integrationsmanager der Caritasverbandes f. Personen mit Fluchthintergrund

07663/9429595 o. 01590/4370819  
www.caritas-bh.de

#### Integrationsfachdienst Lkr. Breisgau-Hochschwarzwald

Beratung für schwerbehinderte  
ArbeitnehmerInnen und deren  
Arbeitgeber 0711/250832800

#### Lebenshilfe Freiburg in Bötzingen

Offene Hilfen für Menschen mit  
Behinderungen 07663/9129926  
Heilpädagogische Praxis 07663/948994  
Kindergarten-Zauberberg 07663/6532

#### Inklusionsvermittlerin

Frau Christa Müller-Jogerst  
07663/607847  
inklusion@boetzingen.de

**Immer aktuell unter [www.boetzingen.de](http://www.boetzingen.de)**